

GB Congratulations with your choice of the Homeij 'PROCYON' rechargeable LED flashlight 77H74-200

This is a great choice because Homeij flashlights are a piece of Professional Technique.

NL Gefeliciteerd met uw keuze voor de Homeij 'PROCYON' oplaadbare LED-zaklamp 77H74-200

Een verstandige keuze want Homeij zaklampen zijn één stuk Professionele Techniek.

F Nous vous félicitons de votre choix de la torche LED rechargeable Homeij 'PROCYON' 77H74-200

Un choix judicieux car les torches Homeij sont une pièce de Technique Professionnelle.

FLASHLIGHT • ZAKLAMP • TORCHE 77H74-200 Rechargeable • Oplaadbaar



homeij LED LITE
LED TECHNOLOGY FLASHLIGHT

PROCYON
10 WATT

GB User instructions Li-ion 18650 Lithium batteries

Your 'PROCYON' flashlight has superior and sustainable batteries

Recharging of the Li-ion batteries

Before use charge these batteries with the charger using the 60 cm long USB cable and the 100-240V adaptor with USB, or with the 12V car adaptor with USB or via the computer (all are included)

1. Press the batteries against the battery springs in the charger until they snap in place
2. Plug the connector of the adaptor into the charger and push well
3. Plug the USB cable in the USB connector of the 100-240V adaptor or the 12V car adaptor
4. Plug the AC adaptor in a 100-240V socket, or the 12V car adaptor in the cigarette lighter
5. Recharge via the computer: plug the USB of the cable in the computer and the cable plug in the charger
6. The lamp on the adaptor resp. charger will now turn red, the batteries are being charged
7. Turn the cap of the flashlight and slide the batteries with the + sign facing forward into the cylinder: put the cap back and tighten

ATTENTION please, to ensure long-life optimum operation

- Never fully discharge the batteries because of the risk of damage due to deep discharging
- You can easily replace the battery yourself
- However only use mod. 18650 3.7V / 2.200 mAh Li-Ion
- Replacement however is rarely needed because the batteries can be recharged more than 500 times

NL Gebruiksaanstructies Li-ion 18650 Lithium batterij

Uw 'PROCYON' zaklamp heeft superieure en duurzame batterijen

Opladen van de Li-ion batterij

De batterijen vóór gebruik opladen met de oplader d.m.v. de 60 cm lange USB-kabel en de 100-240V adapter met USB, of met de 12V auto-adapter met USB of via computer (alle zijn bijgeleverd)

1. Batterijen tegen klemveer in de oplader drukken tot de batterijen vastklemmen
2. Plug van de USB-kabel in de oplader steken en goed aandrukken
3. USB-kabel in de USB-connector van de 100-240V adapter of de 12V auto-adapter steken
4. Wisselstroomadapter in 100-240V stopcontact, resp. 12V auto-adapter in sigarettenaanstekers steken

5. Opladen via computer: USB van de kabel in de computer steken en kabelplug in de oplader
6. Lampje op de adapter resp. oplader is nu rood: de batterijen worden opgeladen
7. Dop van de zaklamp draaien en batterijen met + teken naar voren in cilinder schuiven: dop terugplaatsen en vastdraaien

ATTENTIE a.u.b., voor lang en optimaal gebruik

- De batterijen nooit volledig ontladen i.v.m. dieptontladingsrisico
- U kunt de batterijen zonder meer vervangen
- Maar uitsluitend mod. 18650 3.7V / 2.200 mAh Li-ion gebruiken
- Vervangen is echter zelden nodig omdat de batterijen meer dan 500 keer kunnen worden opgeladen

F Instructions pour l'utilisation de la pile Li-ion 18650 Lithium

Votre torche 'PROCYON' est équipée avec des piles supérieures et durables

Chargement de la pile Li-ion

Avant usage charger ces piles avec le chargeur par le câble USB de 60 centimètre long et l'adaptateur 100-240V avec l'USB, ou avec l'adaptateur 12V avec l'USB ou via l'ordinateur (tous sont inclus)

1. Pousser les piles contre le ressort jusqu'à ce qu'elle reste en place
2. Insérer USB dans le point de chargement de chargeur
3. Insérer le câble USB dans le connecteur USB de l'adaptateur de 100-240V ou l'adaptateur de voiture
4. Insérer l'adaptateur CA dans une prise électrique 100-240V, ou l'adaptateur de voiture 12V dans l'allume-cigare
5. Charger via l'ordinateur: enfoncer la fiche USB du câble dans l'ordinateur et la fiche du câble dans le point de chargement de chargeur
6. La lampe témoin que se trouve sous l'adaptateur et chargeur est rouge maintenant les piles sont en cours de chargement
7. Tourner le bouchon de la lampe de poche et faire glisser les piles avec le signe + dans le cylindre

ATTENTION s.v.p., pour un fonctionnement optimal et sur la durée

- Ne jamais décharger entièrement les piles à cause des risques de dommages encourus en cas de décharge totale
- Vous pouvez vous-même remplacer les piles
- Mais utiliser seulement mod. 18650 3.7V / 2.200 mAh Li-ion
- Toutefois remplacement est rarement nécessaire parce que les piles peut être chargée à plus de 500 fois

WARNING: VERY POWERFUL LIGHT BEAM:
NEVER LOOK DIRECTLY INTO IT!

WAARSCHUWING: ZEER KRACHTIGE LICHTBUNDEL:
NOOIT RECHTSTREEKS INKIJKEN!

ATTENTION S.V.P.: NE JAMAIS FIXER DIRECTEMENT
LE FAISCEAU DE LUMIÈRE TRÈS PUISSANT!

GB Flashlight 77H74-200

Technical specifications

Construction/ Finish Hard, black anodised 6061 aluminium
Total length 200 mm
Weight 295 grams incl. 2 Li-ion batteries
Body/bezel diameter 26mm resp. 40mm
Lens reflector Aluminium, converging
Lens Tempered glass, unbreakable
Lens cap With glass breaker for emergencies
LED Original CREE XM-L T6
10 Watt Gallium LED

LED run time Abt. 100.000 hours - 10 years
Light output Maxim. 435 lumen *)
Light beam Infinitely adjustable from very wide beam to spotlight by the SFS Slide Focus System

Light range Abt. 250 m *)
Light intensity Choice of 100%, 60% or 30% of maximum, plus flashing alarm in SOS-signal light, by the push button
Black metal

Carrying clip According to IP44, splashing water resistant
Degree of protection 5 years (see page 8)

Supplied accessories

Batteries Rechargeable, mod. 18650 Li-ion Lithium, 3.7V, 2 pieces
2.200 mAh (milli-Ampères x hour)
- Capacity With adaptor and recharger (included, see below)
- Recharging
- Max. nr. of recharges Minimum of 500
- Run time each recharge Approx. 75 minutes light at 100% light intensity

- Memory effect No capacity loss by recharging
Adaptors Incl.: 100-240V AC adaptor with USB (output 4.2V DC - 500 mAh) and 12V DC car adaptor with USB, incl. 60 cm long USB cable

Charger For 2 18650 Li-ion Lithium batteries, in-/output 4.2V DC

Proviso Subject to interim alteration

*) According to statement by LED supplier.
Values are averages

PROCYON 10 WATT

Versatile, Slim and Powerful:

The 'PROCYON' rechargeable flashlight offers it all - also an incredible light beam of maxim. 435 lumen: *)

✓ Very powerful, original CREE Gallium XM-L T6 10 Watt LED

- Patented state-of-the-art technology produces a very bright, white light
- Enormous light range of approx. 250 m *) offers a sea of light
- All standard LED advantages

✓ Superior Li-ion (lithium) 18650 rechargeable batteries

- Can contain more power than other rechargeable batteries
- Retain the charge for a very long time
- No reduction in capacity when charging the not yet fully discharged batteries
- High capacity of 2.200 mAh (milli-Ampères x hour) at 3.7V
- Very strong: they can be recharged more than 500 times *)

*) Recharging with the DC charger, via either the 100-240V AC adaptor with USB or the 12V car adaptor with USB (all are supplied)

✓ Intelligent Light Control

The 77H74-200 flashlight offers you many facilities to control the light:

A. Light Selection. You can select the light mode you want just by pressing the on/off button:

1. 100% light intensity, for top sharpness and range: battery run time approx. 75 minutes *)
2. 60% light intensity, for normal use: battery run time approx. 6 hours *)
3. 30% light intensity, for economical use: battery run time approx. 16 hours *)
4. Flashing light
5. SOS

B. SFS Slide Focus System. It is up to you to decide about the kind of light beam, between very wide and spotlight, just by sliding the lens cap back and forth: see the image.

Operating your Homeij 'PROCYON' flashlight

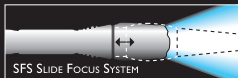
A. Light Selection. Switching between the two light intensities and the flashing light is very easy:

1. Press the button in completely and switch the light on
2. By pressing the button one or more times lightly, the lamp switches between the light intensities and the signal/ alarm light
3. Press the button again completely and the light goes out

B. SFS Slide Focus System (see the image). Select the light beam you desire:

1. Hold the flashlight in your hand

2. Slide lens cap back and forth with thumb + finger
3. Slided all the way in means very wide light beam
4. All the way out means very focussed spotlight
5. You can focus the light beam infinitely



✓ Further advantages of the 'PROCYON' flashlight

- Construction of strong and durable, hard-anodised 6061 aluminium
- Converging light beam because of reflector and convex lens of shatterproof polycarbonate
- Lens cap with glass breaker for emergencies
- Anti-roll notches in the lens cap
- Splashing water resistant according to IP44
 - Owing to sealing rings (spare rings included)
- Even functions well at -25°C and +60°C
- With black metal carrying clip
- Incl. 100-240V AC adaptor and 12V DC car adaptor (both with USB connector) and 60 cm long USB connecting cable (also for charging by computer)

✓ Professional Technique,

your warranty for ease of use. **A Homeij for many purposes**, from flashlights to folding knives, scissors and kitchen knives. But you can always be sure of receiving excellent value for money.

LED Technology

- Light bulbs give light by heating a glowing element; 75% or more of the energy however is dissipated as heat
- A LED is a semi-conductor including silicon, generating a flow of light photons
- LEDs have no filament, thus impossible to burn out and extremely long-lasting: about 100.000 hours / 10 years
- LEDs are very economical: up to 90% less power consumption than a light bulb

The CREE XM-L T6 LED

CREE is worldwide market leader of innovative LEDs. The new generation XM-LEDs prove it: f.e. T6-10Watt offers with 435 lumen 100% more lumen for the same price.

Maintenance

- Extend the lifespan of the batteries by keeping them always dry and at a cold, if possible refrigerator temperature
- If you don't expect to use the flashlight for a long time, always remove the batteries to prevent battery damage, energy loss and leakage
- Store the flashlight dry and in a dry place
- Cleaning of the flashlight with a soft, slightly dampened cloth
- If the end cap is difficult to screw off, you can put a drop of sewing machine oil on the screw thread

GB Warranty

Homeij gives a 5 Year Warranty on all materials and manufacturing defects. Defects due to injudicious use, poor maintenance or normal wear and tear are not covered by this warranty. You can invoke the Homeij warranty - preferably via your Homeij-dealer - on production of the receipt.
One year warranty is given on the Li-ion batteries.

NL Garantie

Homeij geeft 5 Jaar Garantie op alle eventuele materiaal- en fabricagefouten. Defecten tengevolge van onjuist gebruik, gebrekkig onderhoud of normale slijtage vallen niet onder deze garantie. U kunt een beroep doen op de Homeij-garantie - liefst via uw Homeij-dealer - tegen overlegging van de aankoopbon. Op de Li-ion batterijen wordt 1 jaar garantie gegeven.

F Garantie

Homeij garantit le matériel et la fabrication durant une période de 5 Ans. Les défauts matériels découlant d'une utilisation fautive, d'un entretien inadéquat ou d'une usure normale ne sont pas soumises à la présente garantie. Vous pouvez profiter de la garantie Homeij - de préférence chez votre fournisseur Homeij - à la présence de votre bon d'achat.
Les piles Li-ion bénéficie d'une garantie d'un an.



77H74-200mm



For more information • Voor meer informatie
Pour plus d'information:

NL: Homeij B.V. - 5061 KK Oisterwijk (NL)
E-mail info@homeij.nl • Website www.homeij.com

B/L: Hombel B.V.B.A. - 2470 Retie (B)
E-mail info@hombel.be • Website www.hombel.be

NL Zaklamp
77H74-200

PROCYON
10 WATT

Technische specificaties

Constructie/ afwerking	Hard, zwart geanodiseerd 6061 aluminium
Totale lengte	200 mm
Gewicht	295 gram incl. 2 Li-ion batterijen
Diameter cilinder/ lenskop	26mm resp. 40mm
Lensreflector	Aluminium, convergerend
Lens	Gehard glas, onbreekbaar
Lenskop	Met glasbreker voor noodgevallen
LED	Originele CREE XM-L T6 10 Watt Gallium LED
LED levensduur	Ca. 100.000 uur - 10 jaar
Lichtvermogen	Max. 435 lumen *)
Lichtbundel	Traploos instelbaar van brede lichtbundel tot spotlight met het SFS Schuif-Focus-Systeem
Lichtbereik	Ca. 250 m *)
Lichtsterkte	Naar keuze 100%, 60% of 30% van maximum, plus knipperlicht en SOS signaallicht, via de drukknop
Draagclip	Zwart metaal
Beschermingsgraad	Volgens IP44, spatwaterbestendig
Garantie	5 jaar (zie pagina 8)

Bijgeleverde toebehoren

Batterijen	Oplaadbaar, mod. 18650 Li-ion Lithium, 3.7V, 2 stuks
- Capaciteit	2.200 mAh (milli-Ampères x uur)
- Opladen	Met adapter en oplader (inbegrepen, zie hierna)
- Aantal keren oplaadbaar	Minstens 500
- Branduur per keer	Ca. 75 minuten lang licht op volle sterkte
- Geheugeneffect Adapters	Geen capaciteitsverlies door opladen
Oplader	Incl.: 100-240V AC (wisselstroom) adapter met USB (output 4.2V DC - 500 mAh) en 12V DC (gelijkstroom) auto-adapter met USB, incl. 60 cm lange USB kabel
Voorbehoud	Voor 18650 Li-ion Lithium batterij, in-/output 4.2V DC

*) Volgens opgave van LED-leverancier.
Waarden zijn gemiddelden

Veelzijdig, Slank en Krachtig:
De 'PROCYON' oplaadbare zaklamp biedt het al-
lemaal - ook een ongelooflijke lichtbundel van max.
435 lumen: *)

**✓ Zeer krachtige, originele CREE
Gallium XM-L T6 10 Watt LED**

- Gepatenteerde state-of-the-art technologie zorgt voor een zeer fel, wit licht
- Enorm lichtbereik van ca. 200 m *) biedt een zee van licht
- Alle standaard LED-voordelen

**✓ Superieure Li-ion (lithium) 18650
oplaadbare batterijen**

- Kan meer energie bevatten
- Houdt de lading zeer lang vast
- Géén capaciteitsverlies bij opladen van nog niet lege batterijen
- Grote capaciteit van 2.200 mAh (milli-Ampère x uur) bij 3,7V
- Zeer sterk: meer dan 500 keer oplaadbaar *)

*) Opladen met de gelijkstroom oplader, via of de 100-240V wissel-
stroom adapter met USB of de 12V gelijkstroom auto-adapter met
USB (alle zijn bijgeleverd)

✓ Intelligent Lichtbeheer

De zaklamp 77H74-200 biedt vele mogelijkheden voor
gecontroleerd lichtbeheer:

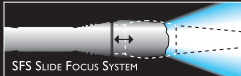
- A. Lichtkeuze.** U kunt de lichtmodus kiezen die u wilt,
enkel door de aan/uit knop in te drukken:
1. 100% lichtsterkte, voor maximale scherpste en bereik:
batterijbranduur ca. 75 minuten *)
 2. 60% lichtsterkte, voor normaal gebruik: batterijbrand-
uur ca. 6 uur *)
 3. 30% lichtsterkte, voor weinig energieverbruik: batterij-
branduur ca. 16 uur *)
 4. Knipperlicht
 5. SOS

B. SFS Schuif-Focus-Systeem. Het is aan u om te
beslissen welke lichtbundel u wilt gebruiken, tussen zeer
breed en spotlight. U hoeft daarvoor slechts de lenskop
voor- of achteruit te bewegen: zie afbeelding.

Bediening van uw Homeij 'PROCYON' zaklamp

- A. Lichtkeuze.** Schakelen tussen de twee lichtsterktes en
het knipperlicht gaat makkelijk:
1. Druk de knop volledig in en de lamp gaat aan
 2. Door nu de knop één of meerdere keren licht in te
drukken schakelt de lamp tussen de lichtsterktes en het
signaal/alarm licht
 3. Druk de knop weer volledig in en de lamp gaat uit
- B. SFS Schuif-Focus-Systeem.** (zie afbeelding).
Kies de lichtbundel die u wenst:

1. Houd de zaklamp in uw hand
2. Schuif de lenskop heen en weer met uw duim en
wijsvinger
3. Bij volledig ingeschoven positie hebt u een zeer brede
lichtbundel
4. En volledig uitgeschoven een scherp spotlight
5. U kunt de lichtbundel traploos verstellen



**✓ Verdere voordelen van de
'PROCYON'-zaklamp**

- Constructie van sterk en duurzaam, **hard-geanodiseerd 6061 aluminium**
- Convergerende lichtbundel door reflector en bolle lens van **onsplinterbaar polycarbonaat**
- Lenskop met **glasbreker** voor noodgevallen
- Anti-rolknepingen in de lenskop
- **Spatwaterbestendig** conform IP44
 - Door afsluitringen (inclusief reserve-afsluitringen)
- Functioneert zelfs nog bij **-25°C en +60°C**
- Met zwarte metalen draagclip
- Incl. 100-240V wisselstroom adapter en 12V gelijkstroom auto-adapter (beide met USB-aansluiting) en 60 cm lange USB-aansluitkabel (ook voor opladen via computer)

✓ Professionele Techniek,

uw garantie voor gebruiksgemak. **Homeij biedt u veel,**
van zaklampen tot zakmessen, scharen en keukennessen.
En u krijgt altijd veel waar voor uw geld.

De LED-Technologie

- Gloeilampen geven licht door een gloeiend hete draad: 75% of meer van de energie verdwijnt echter als warmte
- Een LED is een halfgeleider die lichtfotonen genereert
- LEDs hebben geen gloeidraad die kan doorbranden, daarom extreme duurzaam: ca. 100.000 uur / 10 jaar
- LEDs zijn zeer voordelig: tot 90% minder stroomverbruik dan een gloeilamp

De CREE XM-L T6 LED

CREE is wereldwijd marktleider van innovatieve LEDs.
De nieuwste generatie XM-LEDs bewijst dit:
bijv. T6-10Watt biedt met 435 lumen 100% méér lumen
voor dezelfde prijs.

Onderhoud

- Verleng de levensduur van de batterijen door deze
altijd koel, liefst op koelkasttemperatuur, en droog te bewaren
- De batterijen altijd uit de lamp halen als u verwacht deze
langere tijd niet te gebruiken, ter voorkoming van batterij-
schade, energieverlies en lekkage
- De zaklamp droog en op een droge plek bewaren
- Reinigen van de zaklamp met een zachte, iets vochtige doek
- Als de schroefdoop moeilijk draaibaar is een druppel
naaimachine-olie op de schroefdraad doen

P Torche
77H74-200

PROCYON
10 WATT

Spécifications techniques

Construction/ -finition	6061 aluminium dur; anodisé noir
Longueur totale	200 mm
Poids	295 grammes, 2 piles Li-ion compris
Diamètre cylindre/ tête de lentille	26mm resp. 40mm
Réflecteur de lentille	Aluminium, convergent
Lentille	Verre trempé, incassable
Tête de lentille	Avec bris de verre en cas d'urgence
LED	LED 10 Watts à Gallium CREE XM-L T6 vérifiable
Durée de vie LED	Env. 100.000 heures - 10 ans
Puissance lumineuse	435 lumen au max. *)
Faisceau de lumière	Réglage continu, d'un faisceau large à un faisceau type spot par le Système Couissant de Réglage du Faisceau SFS
Portée lumineuse	Env. 250 m *)
Intensité lumineuse	Aux choix 100%, 60% ou 30%, plus témoin clignotant et signal SOS, par le bouton poussoir
Clip à porter	Métal noir
Degré de protection	Selon IP44, étanche aux embruns
Garantie	5 ans (voir page 8)

Accessoires fournis

Piles	Rechargeable, mod. 18650 Li-ion Lithium, 3.7V, 2 pièces
- Capacité	2.200 mAh (milli-Ampères x heure)
- Recharger	Avec adaptateur et chargeur (inclus)
- Nombre maximal de recharges pos- sibles au moins	500
- Durée d'illumination par recharge	Env. 75 minutes de luminosité puis sante d'intensité 100%
- Effect de mémoire	Pas de perte de capacité lors du chargement
Adaptateurs	Inclus: l'adaptateur 100-240V CA (AC) avec l'USB (sortie 4.2V - 500 mAh) et l'adaptateur de voiture 12V CC (DC) avec l'USB, inclus 60 cm de câble USB
Chargeur	Pour 2 piles 18650 Li-ion Lithium in-/output 4.2V DC
Réserves	Sous réserve de modifications survenues entre-temps

*) Selon les indications du fournisseur de LED.
Les valeurs sont des moyennes

Versatile, Mince et Puissant:

La torche 'PROCYON' rechargeable offre tout - aussi
un faisceau lumineux incroyable d'env. 435 lumen
au max. *)

**✓ LED 10 Watts CREE à Gallium XM-L T6
original très puissant**

- La technologie state-of-the-art patentée produit une lumière
très puissante et brillante blanche
- Portée lumineuse énorme d'environ 250 m *) offre un océan
de lumière
- Tous les avantages LED

**✓ Piles Li-ion (lithium) 18650 rechargeables de
qualité supérieure**

- Peut contenir plus d'énergie
- Retient le chargement pendant longtemps
- Pas de perte de capacité lors du chargement des piles non vidées
- Haute capacité de 2.200 mAh (milli-Ampère x heure) chez 3,7V
- Très résistante: car rechargeable plus de 500 fois *)

*) Charger avec l'adaptateur CC (DC), par l'adaptateur 100-240V CA
(AC) avec l'USB ou l'adaptateur de voiture 12V CC (DC) avec l'USB
(tous sont inclus)

✓ Contrôle Intelligent de la Lumière

La torche 77H74-200 offre tant de possibilités pour contrôler
la lumière:

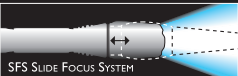
- A. Sélection de la lumière.** Vous pouvez choisir la mode
de lumière désirée en pressant simplement le bouton marche/
arrêt:
1. 100% d'intensité, pour une netteté et une portée maximale:
la durée de vie des piles est de 75 minutes environ *)
 2. 60% d'intensité, pour un usage normal: la durée de vie des piles
est de 6 heures environ *)
 3. 30% d'intensité, pour un usage économique: la durée de vie des
piles est de 16 heures environ *)
 4. Témoin clignotant
 5. SOS

B. Système Couissant de Réglage du Faisceau SFS.
C'est à vous de décider quel faisceau lumineux vous voulez
utiliser, entre très large et type spot. Il ne faut que déplacer la
tête de lentille en avant ou dos: voir l'image.

Opération de votre torche Homeij 'PROCYON'

- A. Sélection de la Lumière.** Permuter entre les deux
forces lumineuses et le témoin clignotant est très facile:
1. Pressez le bouton complètement et la lampe s'allume.
 - En pressant le bouton plusieurs fois légèrement, la lampe
permutte entre les différentes luminosités et le témoin
clignotant pour alarme.
 3. Pressez le bouton de nouveau complètement et la lampe
s'éteint
- B. Système Couissant de Réglage du Faisceau SFS**
(voir l'image). Sélectionnez le faisceau lumineux adéquat:
1. Tenez votre torche dans la main.
 2. Actionnez la tête de la lentille à l'aide du pouce et de l'index.

3. Faisceau lumineux très large lorsque la lampe est entière-
ment fermée.
4. Faisceau lumineux type spot lorsque la lampe est ouverte.
5. Le faisceau lumineux se règle en continu.



✓ Autres avantages de la torche 'PROCYON'

- Construction en **aluminium 6061 anodisé dur**, résistant
et durable
- Faisceau de lumière convergente par réflecteur et lentille
convexe en **polycarbonate anti-éclats**
- Tête de lentille avec **bris de verre** en cas d'urgence
- Encoches anti roullantes dans la tête de lentille
- **Étanche aux embruns** selon IP44
 - Par anneaux d'étanchéité (anneaux d'étanchéité rechange
sont inclus)
- Fonctionne même à **-25°C et +60°C**
- Avec clip à porter noir en métal
- Inclut l'adaptateur 100-240V CA (AC) et l'adaptateur de
voiture 12V CC (DC) (les deux avec connecteur USB) et
le câble USB de 60 centimètre long (pour chargement via
l'ordinateur aussi)

✓ Technique Professionnelle,
vous garantit une facilité d'emploi. **Un Homeij pour bien
des usages,** des torches aux couteaux de poche, ciseaux
et couteaux de cuisine. Et toujours, vous en aurez pour
votre argent.

La Technologie LED

- Des lampes à incandescence normale donnent de la lumière
en chauffant un fil. Toutefois 75% ou plus d'énergie disparaît
comme chaleur
- Un LED est un semi-conducteur qui entraîne des photons
de lumière
- Les LEDs n'ont pas de fil incandescent, ne risque donc pas de
griller et extrêmement durable: env. 100.000 heures / 10 ans
- Les LEDs sont très économiques: jusqu'à 90% moins de
courant qu'une lampe à incandescence

Le LED CREE XM-L T6

CREE est le leader mondial dans la domaine des LEDs
innovants. La dernière génération LEDs XM prouve ceci:
p.e. T6-10 Watts offre avec 435 lumen 100% de plus lumen
pour le même prix.

Entretien

- Prolonger la durée de vie de des piles en conservant la
torche à basse température, si possible à température de
réfrigérateur
- Toujours obtenir les piles de la lampe si vous attendez pas
à utiliser, pour prévenir les dommages de la pile, perte
d'énergie et de fuite
- Sécher la torche et conserver dans un endroit sec.
- Nettoyer avec un tissu doux et un peu humide
- Si le couvercle vissé ne tourne pas assez bien, lubrifier le fil et
de vis avec une goutte d'huile de machine à coudre

FLASHLIGHT • ZAKLAMP • TORCHE
77H74-200

MANUAL & WARRANTY
HANDLEIDING & GARANTIEBEWIJS
MANUEL & CERTIFICAT DE GARANTIE



CREE LED
XM-L T6
HI-POWER
10 WATT LED

homeij LED LITE PROCYON
LED TECHNOLOGY FLASHLIGHT 10 WATT